

Commentary on Candidate Evidence

The evidence for this candidate has achieved the following marks for each block

Candidate 2 Total mark: Total Mark: 27/40

Block 1:

The candidate was awarded **2 marks** because the block was accurately translated in all respects.

Block 2:

The candidate was awarded **1 mark** because 'paths' was rendered as 'path'.

Block 3:

The candidate was awarded **2 marks** because the block was accurately translated.

Block 4

The candidate was awarded **2 marks** because the block was accurately translated.

Block 5:

The candidate was awarded **2 marks** because the block was accurately translated.

Block 6:

The candidate was awarded **1 mark** because the essential idea of lying below the mountains was identified.

Block 7:

The candidate was awarded **2 marks** because the block was translated accurately, including the future 'would'.

Block 8:

The candidate was awarded **2 marks** because the block was translated accurately in all respects.

Block 9:

The candidate was awarded **2 marks** because the block was translated accurately in all respects.

Block 10:

The candidate was awarded **2 marks** because the block was translated accurately in almost all respects although there was some infelicity about the structure.

Block 11:

The candidate was awarded **1 mark** because the essential idea was identified but 'foot' was omitted.

Block 12:

The candidate was awarded **0 marks** because insufficient of the essential idea was identified. The phrase 'for no purpose' was ignored for marking purposes.

Block 13

The candidate was awarded **0 marks** because the essential idea was not identified.

Block 14:

The candidate was awarded **1 mark** because the essential idea was identified but 'tree' was rendered as singular.

Block 15:

The candidate was awarded **2 marks** because the block was translated accurately in all respects.

Block 16:

The candidate was awarded **0 marks** because the wood was mistakenly taken as subject setting fire to the rock.

Block 17:

The candidate was awarded **0 marks** because the essential idea was not identified.

Block 18:

The candidate was awarded **2 marks** because the block was translated accurately. The passive was permitted as a translation.

Block 19:

The candidate was awarded **1 mark** because the essential idea was identified.

Block 20:

The candidate was awarded **2 marks** because the block was translated accurately. After some discussion and in order to give the candidate the benefit of the doubt 'horse' was allowed as a synonym for 'cavalry'.